

DEPARTMENT OF THE NAVY, COMMANDER NAVY REGION EURAFCENT
Civilian Human Resources, Sigonella, Italy
VACANCY ANNOUNCEMENT: LOCAL NATIONAL POSITION

	Announcement #	LN21-799973		
	Position	TELECOMMUNICATIONS MECHANIC UC-2502-05		
	Salary Range	€2,164.20 – €2,395.09 per month plus applicable allowances		
	Opening Date	22-JAN-2021	Closing Date	04-FEB-2021
	Location	NAVAL COMPUTER AND TELECOMMUNICATIONS STATION, U.S. NAVAL AIR STATION, SIGONELLA, ITALY		
Notes	<ol style="list-style-type: none"> 1. Please read page two (2) of the announcement “Instructions for Completing the Employment Application”, before submitting your application. 2. This is a Permanent Full-Time position. 3. Selectee will be required to favorably pass a physical examination and security background check as a condition of employment. 4. Position may be subject to “on call” duty status during weekends and holidays. 5. Work requires stooping, bending, standing, standing on ladders and climbing. 6. English language is desirable. 			
Who May Apply	Citizens of a European Union member state except those applicants also holding citizenship of the United States of America.			
Description of Duties	The incumbent provides necessary expertise to install, maintain and operate digital/non-digital telecommunications equipment connected to the Defense Switched Network (DSN) and to other distribution networks supported by the Base communications office, main distribution frame (MDF), building/road distribution cabinets cross connections, and electronic test equipment for voice, data, and video requirements. Install digital, analog and VOIP telephones, makes configuration changes and trains users on the functions of the instrument. Maintains manual and automated records concerning assignment of subscriber numbers, subscriber complaints, action taken, equipment maintenance records, mainframe cross connect and cable records, operations and test logs. Performs inspection of external and other accessible components and replaces parts as necessary.			
Qualification Requirements (OPM Qualification Standards)	<p>https://www.opm.gov/policy-data-oversight/classification-qualifications/federal-wage-system-qualifications/#url=WG-2500</p> <p>At the time of application, applicants must possess a valid:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Class “B” driver’s license to drive vehicles in Italy <p>This Screen-out element will be used to determine minimum eligibility. Description of experience/military service must show possession of the element. Applicants who do not meet this screen-out element will be found ineligible/not qualified:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Ability to do the work of a Telecommunications Mechanic without more than normal supervision such as inspect, install, maintain and repair digital/non-digital telecommunications equipment and equipment for voice, data, and video. <p>In addition to the screen-out element above, you will be evaluated on the following job elements through your application:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Knowledge of electrical equipment and cables to include Cat 5 and 6 and installation techniques for OSP/ISP cables. 2. Knowledge of transmission and electrical medium such as telephone pairs, coaxial cables, multimode and single mode fiber cables, and connector types. 3. Ability to operate modern testing equipment to include digital multimeters and sidekick line analyzer. 4. Ability to use e maintain Hand Tools such as punch down tool, screwdrivers, pliers, cutters, drills, cable tester etc. 5. Skills in reading technical diagrams/schematics 6. Troubleshooting 			
Application Status	For inquiries concerning job announcement status, consult the CNIC website: https://www.cnic.navy.mil/regions/cnreurfcent/installations/nas_sigonella/about/jobs.html			
THE DEPARTMENT OF THE NAVY IS AN EQUAL EMPLOYMENT OPPORTUNITY EMPLOYER				

DEPARTMENT OF THE NAVY, COMMANDER NAVY REGION EURAFCENT
Civilian Human Resources, Sigonella, Italy
DOMANDA DI IMPIEGO: LOCAL NATIONAL POSITION

	Bando di concorso n°	LN21-799973		
	Posizione	TECNICO DELLE TELECOMUNICAZIONI UC-2502-05		
	Fascia Salariale	€2,164.20 – €2,395.09 lordi mensili più eventuali indennità		
	Data di apertura	22 GENNAIO 2021	Data di chiusura	04 FEBBRAIO 2021
	Location	NAVAL COMPUTER AND TELECOMMUNICATIONS STATION, U.S. NAVAL AIR STATION, SIGONELLA, ITALY		
Note	<ol style="list-style-type: none"> 1. Leggere attentamente le "Istruzioni per la Compilazione della Domanda di Impiego" prima di inoltrarla. 2. La posizione aperta è a Tempo Indeterminato. 3. Il candidato dovrà ottenere l'idoneità fisica al servizio rilasciata dal medico competente della Base e superare positivamente i controlli inerenti condanne penali e procedimenti penali come condizione di impiego. 4. La posizione potrà essere soggetta a reperibilità durante i finesettimana e giorni festivi. 5. L'attività prevede il chinarsi, piegarsi, stare in piedi, stare in piedi su scale e arrampicarsi. 6. Sarà apprezzata la conoscenza della lingua inglese. 			
Chi può partecipare	Cittadini appartenenti a uno Stato membro dell'Unione Europea eccetto i candidati in possesso anche della cittadinanza degli Stati Uniti d'America.			
Descrizione delle mansioni	Si occupa dell'installazione, manutenzione e funzionamento delle apparecchiature di telecomunicazioni digitali/non digitali collegate al Defense Switched Network (DSN) e ad altre reti di distribuzione, dei quadri di distribuzione principale, ripartitori di trasmissione telefonica presso edifici o strade, di apparecchiature elettroniche di test per voce, dati e video. Installa inoltre apparecchiature telefoniche analogiche, digitali e VOIP apportando eventuali modifiche alla loro configurazione e istruendo gli utilizzatori finali. Si occupa delle registrazioni manuali ed automatiche relative alle assegnazioni di numeri telefonici, reclami, azioni intraprese, manutenzione delle varie apparecchiature, collegamenti incrociati del mainframe, registrazioni delle operazioni dei test. Esegue inoltre l'ispezione di componenti esterni e, se necessario, ne sostituisce le parti.			
Requisiti professionali	<p>https://www.opm.gov/policy-data-oversight/classification-qualifications/federal-wage-system-qualifications/#url=WG-2500</p> <p>Al momento della presentazione della domanda, il candidato deve possedere e indicare i seguenti documenti in corso di validità:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Patente di categoria "B" per la guida in Italia. <p>La posizione prevede un requisito di base (screen-out element) per essere considerati sufficientemente idonei. L'esperienza/mansioni svolte durante il servizio militare devono essere dettagliatamente descritte. I candidati che non dimostrano di possedere il requisito di base non verranno considerati idonei/qualificati:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Il candidato deve dimostrare di saper svolgere la mansioni di tecnico delle telecomunicazioni in maniera indipendente come: l'ispezione, l'installazione, la manutenzione e la riparazione di apparecchiature di telecomunicazione digitali /non digitali e apparecchiature per voce, dati e video. <p>In aggiunta al suddetto requisito di base e secondo quanto descritto dal candidato nella domanda di impiego, si valuterà il possesso delle seguenti competenze inerenti la posizione:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Conoscenza delle materiale elettrico e delle tecniche di installazione e utilizzo dei cavi iOSP/ISP e di cavi di rete di categoria 5 e 6 2. Conoscenza relative a cavi coassiali, cavi in fibra multimodali e monomodali e connettori 3. Capacità di utilizzare moderne apparecchiature di test quali multimetri digitali e analizzatori di rete 4. Abilità nell'utilizzo di attrezzi quali fustellatrici, cacciaviti, pinze, tronchesi, trapani, tester per cavi ecc. 5. Sapere leggere e interpretare schemi e disegni tecnici 6. Capacità di risoluzione dei problemi 			
Informazioni	Per informazioni sullo stato della domanda di impiego, consultare il sito: https://www.cnrc.navy.mil/regions/cnreuraacent/installations/nas_sigonella/about/jobs.html			

THE DEPARTMENT OF THE NAVY IS AN EQUAL EMPLOYMENT OPPORTUNITY EMPLOYER

Aggiornato 19 Marzo 2020

DEPARTMENT OF THE NAVY, COMMANDER NAVY REGION EURAFCENT

Ufficio Risorse Umane Personale Civile (CHR), Sigonella, Italy

Istruzioni per la Compilazione della Domanda di Impiego (Local National – LN)

DOMANDA DI IMPIEGO

Le domande di impiego vengono accettate **solo** in caso di bando di concorso regolarmente aperto al pubblico.

I bandi di concorso sono consultabili su:

https://www.cnic.navy.mil/regions/cnreurfacent/installations/nas_sigo_nella/about/jobs.html

La domanda di impiego può essere scaricata dal sito:

https://www.cnic.navy.mil/regions/cnreurfacent/installations/nas_sigo_nella/about/jobs/how_to_apply.html

Le domande per posizioni di impiegato (UA) DEVONO essere compilate in inglese. Le domande per posizioni di operaio (UC) possono essere compilate sia in inglese che in italiano.

“WHO MAY APPLY” (Chi può presentare la domanda di impiego)

Cittadini di uno stato membro dell'Unione Europea.

Solo i candidati che rispondono ai criteri delineati alla voce “Who may apply” possono essere ammessi alla procedura di valutazione.

I candidati con cittadinanza Americana non possono essere assunti dalle Forze Armate USA in Italia in posizioni LN.

“QUALIFICATION REQUIREMENTS” (Requisiti di idoneità)

I candidati devono prestare particolare attenzione al tipo di esperienza lavorativa, ai titoli di studio e ad eventuali certificazioni/patenti richieste dal bando di concorso e specificare quanto posseduto con relativa validità, nell'apposito spazio sulla domanda di impiego.

Esperienza lavorativa: I candidati devono descrivere **dettagliatamente**, con parole proprie, l'esperienza lavorativa acquisita relativa al bando di concorso e DEVONO specificare:

- Data di inizio e conclusione impieghi precedenti (indicare mese e anno);
- Profilo professionale (titolo/qualifica) e livello di inquadramento;
- Datore di Lavoro;
- ORE DI LAVORO SETTIMANALI;
- Esperienze acquisite durante il servizio militare (fornire descrizione dettagliata delle mansioni svolte);
- Conoscenze linguistiche

I mansionari (PDs) e/o i certificati di servizio non verranno considerati come valida sostituzione della descrizione dell'esperienza lavorativa.

Abilità dattilografica: Autocertificare la propria abilità dattilografica nell'apposito spazio sulla domanda di impiego, specificando il numero di parole/battute che si è in grado di dattilografare in inglese qualora il bando richieda “dattilografi qualificati (O/A)”. I candidati sono ritenuti qualificati se capaci di dattilografare almeno quaranta (40) parole/ducento (200) battute al minuto in inglese. L'abilità dattilografica autocertificata è soggetta a verifica prima dell'assunzione.

Titoli di studio: Elencare dettagliatamente sulla domanda di impiego tutte le informazioni relative agli studi sostenuti soprattutto nel caso in cui questi risultino determinanti ai fini della qualifica, **pena l'esclusione**.

I titoli di studio conseguiti in paesi extra-europei, eccetto quelli conseguiti negli U.S.A., devono essere valutati da autorità competenti specializzate nell'equipollenza dei titoli di studio stranieri. I documenti in lingua straniera devono essere **ufficialmente tradotti** o in lingua inglese o in lingua italiana.

La dicitura “Graduate” College or University level education si riferisce agli studi universitari oltre la Laurea di 1° livello o equivalenti.

Le attestazioni di corsi professionali rilasciate da Enti Professionali Regionali, quali ad esempio ENAIP o ente equivalente, possono essere considerate esclusivamente per posizioni di impiegato fino al livello UA-06.

DOCUMENTI DI VERIFICA

In caso di selezione, il candidato dovrà fornire al CHR la documentazione comprovante l'esperienza lavorativa, i titoli di studio ed eventuali certificazioni o patenti richieste dal bando di concorso, per cui ha ricevuto credito. L'esperienza lavorativa dichiarata sulla domanda di impiego è soggetta a verifica. CHR procederà all'assunzione SOLO se il candidato supererà in modo soddisfacente tutti i requisiti di idoneità.

PRESENTAZIONE DELLA DOMANDA DI IMPIEGO

La domanda di impiego può essere presentata ESCLUSIVAMENTE “via posta elettronica”. CHR non accetterà domande di impiego in “forma cartacea”.

Inviare la domanda di impiego all' indirizzo: si-hro-wantajob@eu.navy.mil

LA MANCATA OSSERVAZIONE DELLE ISTRUZIONI DI SEGUITO ELENCAE COMPORTERÀ L'ESCLUSIONE DELLA DOMANDA DI IMPIEGO DALLE PROCEDURE DI VALUTAZIONE E IL CANDIDATO VERRA' DETERMINATO “NON QUALIFICATO” DAL CHR:

- Specificare **obbligatoriamente, nell'oggetto dell' email il Cognome e Nome del candidato e il numero del bando di concorso, es.: LN19-003740;**
- Inviare soltanto una email per ciascun bando di concorso. Se verrà inviata più di una email, verrà considerata solo quella più recente;
- Utilizzare l'ultima versione della domanda di impiego disponibile sul sito CNIC;
- Non alterare il contenuto e le proprietà della domanda di impiego;
- Compilare la domanda di impiego in ogni sua parte rispondendo in modo esauriente a TUTTE le domande;
- Non inviare email mediante il Sistema di Posta Elettronica Certificata (PEC);
- Allegare la domanda solo in formato PDF utilizzando esclusivamente Adobe PDF Reader (allegati aggiuntivi non sono necessari e non devono essere inviati);
- L'email con allegata domanda di impiego non dovrà superare i 10 MB;
- Verificare l'accuratezza e la veridicità delle informazioni prima della trasmissione della email;
- Per assicurarvi che il file venga trasmesso in modo corretto e leggibile, scansionare la domanda come documento PDF;
- Inviare la domanda di impiego entro e non oltre la data di chiusura del bando di concorso.

COMUNICAZIONI RELATIVE ALLA DOMANDA DI IMPIEGO

Consultare il sito CNIC:

https://www.cnic.navy.mil/regions/cnreurfacent/installations/nas_sigonella/about/jobs.html

La colonna “status” indicherà la fase attuale del processo di reclutamento.

Il servizio d'informazione telefonico non è più attivo.

I colloqui e le selezioni verranno effettuati dal dipartimento richiedente il bando di concorso e gli esiti saranno comunicati al CHR. Sarà **ESCLUSIVAMENTE** cura di un rappresentante del CHR comunicare l'avvenuta selezione al candidato scelto, dopo aver adempiuto ai vari accertamenti d'idoneità.

NOTE:

1. L'assunzione di familiari nello stesso reparto è disciplinata dalla Normativa n.12330 della BASE AERONAVALE M.M. USA SIGONELLA.
2. Qualora un candidato partecipante a bando di concorso con potenziale di promozione (es. UA-05/04/03) venga selezionato al grado minimo o intermedio previsto dalla posizione, potrà avanzare al grado successivo, senza ulteriore concorso.
3. La lista dei candidati idonei per una posizione potrebbe venire riutilizzata per eventuali posizioni similari disponibili, senza la necessità di un ulteriore bando di concorso.
4. La dicitura “Local National” si riferisce ai cittadini di uno stato membro dell'Unione Europea.
5. I dipendenti interni possono presentare domanda ed essere considerati per qualsiasi posizione di livello inferiore, trattamento economico inferiore, o diversa categoria di appartenenza. In caso di selezione, il trattamento economico verrà assegnato in conformità agli articoli 13 e 14 delle Normative per il Personale Civile “LN” del 1 Novembre 2018.

DEPARTMENT OF THE NAVY, COMMANDER NAVY REGION EURAFCENT
Civilian Human Resources (CHR), Sigonella, Italy

Instructions for Completing The Employment Application (Local National – LN)

EMPLOYMENT APPLICATION

Applications are **only** accepted if there is an open vacancy announcement.

Vacancy announcements may be downloaded from:
https://www.cnic.navy.mil/regions/cnreura/cent/installations/nas_sigonella/about/jobs.html

The application form may be downloaded from:
https://www.cnic.navy.mil/regions/cnreura/cent/installations/nas_sigonella/about/jobs/how_to_apply.html

Applications for white-collar positions (UA) **MUST** be completed in English. Applications for blue-collar positions (UC) may be completed in Italian or English.

WHO MAY APPLY

Citizens of a European Union member state.

Only candidates specified in the “Who May Apply” section of the vacancy announcement may receive consideration.

Applicants with U.S. citizenship are ineligible to be employed in LN positions by the U.S. Forces in Italy.

QUALIFICATION REQUIREMENTS

Candidates must pay attention to the type of experience, education, certifications and licenses requested by the vacancy announcement and ensure that all this information, including expiration dates, as applicable, are reported in the appropriate block on the application form.

Work experience: Candidates must describe in detail, in their own words, work experience related to the vacancy and **MUST** specify:

- From/To dates of prior employment (month and year);
- Position title and grade level;
- Employer information;
- WEEKLY HOURS;
- Experience gained during military service (provide detailed description of duties performed)
- Language proficiency

Position descriptions (PDs) and/or certificates of employment will not be considered in lieu of description of work experience.

Typing Proficiency: Self-certify your English typing proficiency in the appropriate block of the application indicating your typing speed when a “qualified typist (O/A)” certification is required. Qualified typists must meet a minimum of forty (40) words OR two hundreds (200) strokes per minute in English. Typing proficiency skills are subject to verification.

Education: List any educational information on the application in detail. If education is used for qualifications purposes and a determination cannot be made based on the information provided, you will not be considered.

Educational documents obtained outside the European Union (EU), with the exception of the U.S.A, must be evaluated by an appropriate organization that specializes in interpretation of foreign educational credentials. Foreign language documents must be officially translated into either the English or Italian language.

Graduate College or University level education is education beyond the Italian “Laurea 1° livello” or equivalent.

Professional course work certificates released by Regional Institutions or ENAIP or equivalent may be considered for positions up to UA-06 grade level only.

VERIFICATION DOCUMENTS

In case of selection, candidates **MUST** provide proof of work experience, education and other certifications or licenses as requested by the vacancy announcement and for which credit was received. Work experience certified on the application form is subject to verification with employers. CHR will proceed with the hiring process **ONLY** when all eligibility requirements are satisfactorily met.

SUBMISSION OF THE EMPLOYMENT APPLICATION

Applications **MAY ONLY BE SUBMITTED VIA EMAIL**. CHR will **NOT** accept “hard copy” applications.

Submit your application to: si-hro-wantajob@eu.navy.mil

EMAIL APPLICATIONS NOT IN ACCORDANCE WITH INSTRUCTIONS LISTED BELOW WILL NOT BE CONSIDERED AND YOU WILL BE RATED “NOT QUALIFIED” BY CHR:

- **The subject line of your email MUST contain the Last and First name of the applicant AND the vacancy announcement number, e.g. LN19-003740;**
- Only one email will be accepted per vacancy announcement. If more than one email is sent only the most recent will be accepted;
- Utilize the latest version of the application form downloaded from the CNIC website;
- Do not alter the content and the properties of the application;
- Complete the application in its entirety answering ALL questions;
- Do not send Postal Electronically Certified (PEC) emails;
- Attach the application form only in PDF format utilizing only ADOBE PDF Reader (additional attachments are not necessary and must not be sent);
- The email and the attached application cannot exceed a maximum of 10MB;
- Verify the accuracy and validity of the information prior to submission;
- To ensure that the file is correctly transmitted and legible, scan the application form as a PDF document;
- Submit the application by the closing date of the vacancy announcement.

INQUIRIES REGARDING THE STATUS OF THE EMPLOYMENT APPLICATION

Consult the CNIC website:
https://www.cnic.navy.mil/regions/cnreura/cent/installations/nas_sigonella/about/jobs.html

Status column will reflect current recruitment stage.
CHR will no longer be answering telephone inquiries.

Interviews and selections are made by the department requesting the vacancy announcement and the results will be communicated to the CHR. Selectees will be notified exclusively by a CHR staff member, upon verification of eligibility requirements.

NOTES:

1. Employment of relatives is restricted in accordance with NASSIG Instruction 12330.
2. If a candidate is selected at a lower grade level for a position with promotion potential (e.g. UA-05/04/03), he/she can be promoted to the target level without further competition.
3. List of qualified candidates may be used to fill additional similar positions without further competition.
4. “Local National” refers to citizens of a European Union member state.
5. Internal employees may apply and be considered for positions at any lower grade; lower pay, or different employment category. Pay will be set in accordance with articles 13 and 14 of the Conditions of Employment for LN employees of 1 November 2018.